



Magna PT B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

MAGNA PT S.p.A.  
PLANT MODUGNO  
VIA DEI CICLAMINI 4  
70026 MODUGNO  
ITALIEN

Delivery no. / Date: 7253238 / 01.09.2021  
Purch. ord. no.: 5500039229  
Purch. ord. Date: 13.07.2017  
Supplier's no.: 0000008003  
Order no. / Date: 30021314 / 13.04.2018  
Customer no.: 10005593  
Consignee: 30005665  
Packager Int. Cons.:

01 Serie  
Person in charge: Görg, Hr.  
Tel. no. / Fax: 09841/407-6163 / 09841/407-6144

loading station: 14248

### Delivery note

Weights (gross/net)

Gross weight 1.567,402 KG Net weight 1.302,602 KG

253425

| Item   | Material Description                                                             | Quantity | Weight       |
|--------|----------------------------------------------------------------------------------|----------|--------------|
| 000010 | 2510311661<br>Clutch Housing cpl<br>Customer article number: 2510311661Position2 | 118 PC   | 1.302,602 KG |
| 900001 | TBA-501494<br>Plastic Pallet                                                     | 4 PC     | 58 KG        |
| 900002 | TBA-501712<br>Tray CH DCT300 RSA fin-black/green/blue                            | 24 PC    | 206 KG       |

terms of dispatch: 03 Truck Forwarder

terms of delivery: FCA Bad Windsheim

KUEHN+MAGEL S.r.l.  
Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (BA)

07 SET 2021

"Fornita con riserva di  
verifica su qualità e quantità"

180299730  
5011472728  
**KUEHN+MAGEL S.r.l.**  
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 118  
Quantità effettiva:  
Tipo Imballaggio:  
Quantità Imballi: 2x30 + 2x29  
Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO  
Data controllo: 07/09/21  
Firma:

Magna PT B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1  
74199 Untergruppenbach  
Deutschland  
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in  
Untergruppenbach  
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271  
Pers. haftende Ges.: Magna PT  
Management B.V. mit Satzungssitz  
in Amsterdam und Verwaltungssitz  
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande  
Firmennr. 65999568  
Geschäftsführer:  
Sandro Morandini  
Thomas Klett

Bankverbindung:  
Commerzbank AG  
DE10 6048 0008 0502 1923 00  
BIC: DRESDE FF 604

rosa = Exemplar für Absender  
blau = Exemplar für Empfänger  
grün = Exemplar für Frachtführer  
rose = Exemplaire de l'expéditeur  
bleu = Exemplaire du destinataire  
vert = Exemplaire du transporteur  
rosa = Exemplar voor afzender  
blau = Exemplar voor geadresseerde  
groen = Exemplar voor vervoerder  
rosa = Essemplare per mittente  
blu = Essemplare per destinatario  
verde = Essemplare per trasportatore  
pink = Copy for sender  
blue = Copy for consignee  
green = Copy for carrier  
rosa = Exemplar for absender  
blau = Exemplar for modtager  
grön = Exemplar for befördrare

|                                                                                                                                                                                        |                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                             |                                                           |                                                                                        |                              |                    |                              |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------|--------------------|------------------------------|
| 1 Absender (Name, Anschrift, Land)<br>Expéditeur (nom, adresse, pays)<br><b>Magnum</b>                                                                                                 |                                             | INTERNATIONALER<br>FRACHTBRIEF<br>LETTRE DE VOITURE<br>INTERNATIONAL<br><b>21007164</b>                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                             |                                                           |                                                                                        |                              |                    |                              |
| 2 Empfänger (Name, Anschrift, Land)<br>Destinataire (nom, adresse, pays)<br><b>Magnum PT S.p.A.<br/>Via dei Ciclamini 4<br/>I-70026 Modugno</b>                                        |                                             | 16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br>Transporteur (nom, adresse, pays)<br><b>Schweitzer GmbH &amp; Co.<br/>Internationale Spedition KG<br/>Carl-Benz-Straße 23<br/>D - 71634 Ludwigsburg<br/>www.schweitzer-spedition.de</b>                                                                                                          |                                                                             |                                                           |                                                                                        |                              |                    |                              |
| 3 Auslieferungsort des Gutes<br>Lieu de livraison de la marchandise<br>Ort/Lieu                                                                                                        |                                             | 17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br>Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                             |                                                           |                                                                                        |                              |                    |                              |
| 4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes<br>Lieu et date de la prise en charge de la marchandise<br>Ort/Lieu                                                                              |                                             | 18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer<br>Réserves et observations des transporteurs<br>The freight forwarder as mentioned in box 16 confirms with its signature in box 23 to transport the goods, which are covered by this mentioned in CMR, on behalf of the business as mentioned in box 2 to the place of destination in box 3 |                                                                             |                                                           |                                                                                        |                              |                    |                              |
| 5 Beigefügte Dokumente<br>Documents annexés<br><b>15-Nr. 271560</b>                                                                                                                    |                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                             |                                                           |                                                                                        |                              |                    |                              |
| 6 Kennzeichen u. Nummern<br>Marques et numéros                                                                                                                                         | 7 Anzahl der Packstücke<br>Nombre des colis | 8 Art der Verpackung<br>Mode d'emballage                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 9 Offiz. Benennung i. d. Beförderung<br>Designation officielle de transport | 10 Statistiknummer<br>No. statistique                     | 11 Bruttogewicht in kg<br>Poids brut, kg                                               | 12 Umfang in m³<br>Cubage m³ |                    |                              |
| <b>32x Gehäuse<br/>4x Doppelkupplung<br/>4x Support<br/>23x Pumpe / Muffe</b>                                                                                                          |                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                             | <b>18471</b>                                              |                                                                                        |                              |                    |                              |
| UN-Nummer<br>Numéro UN                                                                                                                                                                 | Ben. s. Nr. 9<br>Norm. vorl. N°9            | Gefahrstoffmuster-Nr.<br>Numéro d'étiquette                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | Verp.-Gruppe<br>Groupe d'emballage                                          | Tunnelbeschränkungscode<br>Code de restriction en tunnels | 19 zu zahlen vom:<br>A payer par:                                                      | Absender<br>L'expéditeur     | Währung<br>Monnaie | Empfänger<br>Le Destinataire |
| UN                                                                                                                                                                                     |                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                             |                                                           | Fracht<br>Prix de transport                                                            |                              |                    |                              |
| 13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sondervorschriften<br>Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Prescriptions particulières |                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                             |                                                           | ermäßigungen<br>Réductions                                                             |                              |                    |                              |
|                                                                                                                                                                                        |                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                             |                                                           | Zwischensumme<br>Solde                                                                 |                              |                    |                              |
|                                                                                                                                                                                        |                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                             |                                                           | Zuschläge<br>Suppléments                                                               |                              |                    |                              |
|                                                                                                                                                                                        |                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                             |                                                           | Nebengebühren<br>Frais accessoires                                                     |                              |                    |                              |
|                                                                                                                                                                                        |                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                             |                                                           | Sonstiges<br>Divers                                                                    |                              |                    |                              |
|                                                                                                                                                                                        |                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                             |                                                           | Zu zahlende Gesamtsumme/Total à payer                                                  |                              |                    |                              |
| 14 Rückerstattung<br>Remboursement                                                                                                                                                     |                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                             |                                                           | 20 Besondere Vereinbarungen<br>Conventions particulières                               |                              |                    |                              |
| 15 Frachtlieferungsanweisungen<br>Prescriptions d'affranchissement                                                                                                                     |                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                             |                                                           |                                                                                        |                              |                    |                              |
| Frei<br>Franco                                                                                                                                                                         |                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                             |                                                           |                                                                                        |                              |                    |                              |
| Unfrei<br>Non Franco                                                                                                                                                                   |                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                             |                                                           |                                                                                        |                              |                    |                              |
| 21 Ausfertigt in<br>Etablie à                                                                                                                                                          |                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                             |                                                           | KUBEN<br>Via dei Ciclamini                                                             |                              |                    |                              |
| 22 Unterschrift und Stempel des Absenders<br>(Signature et timbre de l'expéditeur)                                                                                                     |                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                             |                                                           | 23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers<br>(Signature et timbre du transporteur) |                              |                    |                              |
| 25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung<br>mit Grenzübergängen                                                                                                                        |                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                             |                                                           | 27 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift                                       |                              |                    |                              |
| von bis km                                                                                                                                                                             |                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                             |                                                           | Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift                                             |                              |                    |                              |
| 26 Vertragspartner des Frachtführers                                                                                                                                                   |                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                             |                                                           | 28 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift                                       |                              |                    |                              |
| 27 Amtliches Kennzeichen                                                                                                                                                               |                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                             |                                                           | 29 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift                                          |                              |                    |                              |
| Kfz                                                                                                                                                                                    |                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                             |                                                           | 28 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift                                       |                              |                    |                              |
| Anhängern                                                                                                                                                                              |                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                             |                                                           | 29 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift                                          |                              |                    |                              |
| Benutzte Gen.-Nr.                                                                                                                                                                      |                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                             |                                                           | Benutzte Gen.-Nr.                                                                      |                              |                    |                              |

☐ National ☐ Bilateral ☐ EG ☐ CEMT